

felesége állandóan Dollfussné körül tartózkodtak és igyekeztek megvigasztalni.

Tegnap reggel a Duce és neje kísérték Riminibe, ahol Dollfussné repülőgépre szállott és a fővárosba utazott. Gyermekei egyelőre Riccioneban maradtak. Ugyancsak replülőgépen érkezett Bécsbe Starhemberg is Velencéből, ahol nyári szabadságát töltötte.

A szenzáció erejével hatott, hogy Rintelen római osztrák követet letartóztatták, mert kiderült, hogy tudomással bírt a készülő eseményekről. Rintelen a honvédelmi miniszteriumba szállították, ahol még az éj folyamán többször kihallgatták. Egyik ilyen kihallgatás után

Rintelen öngyilkosságot kísérelt meg, amennyiben revolver-

rel golyót röpített mellébe.

Azt még nem sikerült megállapítani, hogy miként jutott fegyverhez. Rendkívül súlyos állapotban szállították kórházba, ahol vérátömlesztéssel igyekeznek megmenteni az életnek. A vérátömlesztés után állapota javult, de még mindig életveszélyes. Kiderült, hogy

Rintelenel együtt két magasrangú állami tisztviselőt is letartóztattak, akik szintén tudomással bírtak a készülő terroraktusról.

Az egyiket Wagnernek, a másikat Böhmnek hívják. Közülük az egyik szintén öngyilkosságot követett el, de még nem lehet tudni, hogy melyik. A puccskíséret első óráiban az a hír terjedt el, hogy a rádió stúdiójának igazgatóját is megölték volna. Ezt a hírt tegnap hivatalosan megcáfolták.

Sürgősen visszarendelték a bécsi német követet

Politikai és diplomáciai körökben nagy érdeklődéssel tekintettek Németország hivatalos magatartása elé. Tegnap azután hivatalos jelentésben tudatta a birodalmi kormány, hogy őt nem érdekli az osztrák kormány az a határozata, hogy a zendülőknél Németországba szabad elvonulást biztosít. Éppen erre való tekintettel

kiadta az utasítást az összes határőrségeknek, hogy amennyiben osztrák területről a lázadók át akarnának jönni a német birodalom területére,

A pápa sokáig imádkozott Dollfuss lelkiüdvéért

Dollfuss tragikus halálának híre egész Ausztriában a legnagyobb megdöbbenést és részvétet váltotta ki. Tegnap már az összes templomokban gyászistentiszteletek voltak.

Amikor a pápa értesült Dollfuss haláláról, a Vatikán házikápolnájába vonult vissza és ott sokáig imádkozott a meggyilkolt lekiüdvéért.

Ugy a kormány, mint Dollfuss özvegyének megleghangu részvéttáviratot küldött. Részvéttáviratok érkeznek a világ minden részéből is. Budapesten is a legmélyebb megdöbbenést keltette Dollfuss erőszakos halálának híre és a miniszterelnökség épületére kitűzték a gyászlobogót. Amikor Antal dr. a miniszterelnökségi sajtóosztály főnöke megkapta az első hírt, azonnal jelentést

Mussolini elítéli a közeli és távoli bűnösöket

Bécsben tegnap már helyreállt a rend. Vidékről azonban még mindig aggasztó hírek érkeztek.

Csak tegnap derült ki, hogy a puccs egész Ausztria területére kiterjedt és a bécsi rádió jeladására szerdán délben egész Ausztriában megmozdultak a felfegyverzett nációk.

A legtöbb helyen sikerült már elfojtani a lázadást, csupán néhány steierországi városban és községben tart még a lázadók mozgolódása. Északi Steierország bányavidékein Leoben, Donawitz és Liesen helységeken csütörtök délben a hatalom még a nációk kezében volt.

A Korrespondenz-Herzog arról értesül, hogy az új és végleges osztrák kormány megalakulása után az összes tekintetbe jövő külföldi kormányok egyöntetűen újabb nyilatkozatot tesznek Ausztria függetlensége mellett.

Az új kormány megalakulását mára várják. Miklas szövetségi elnök erre vonatkozólag a tár-

nyomban tartóztassák le őket.

Egy további lépése volt a berlini kormány, hogy

bécsi követét, Riethet, azonnal visszarendelte, mert tudta és beleegyezése nélkül vállalta a közvetítő szerepét a lázadók és az osztrák kormány között.

Neurath külügyminiszter a birodalmi kormány nevében részvétét fejezte ki az osztrák kormány, Rieth német követ repülőgépen már el is hagyta az osztrák fővárost.

tett Gömbösnek, aki megdöbbenve így szólt:

— Ezt nem tudom elhinni, lehetetlennek tartom és meg kell várni a hivatalos jelentést.

Amikor este a bécsi magyar követség megerősítette a gyilkosság híret, Gömbös ezt megrendülten vette tudomásul és nyomban intézkedett, hogy a magyar kormány részvétét fejezzék ki Ausztriának. A magyar kormány elhatározta, hogy a kancellár temetésén Kállay földművelésügyi miniszter képviseli Magyarországot és ezenkívül a magyar honvédség is elküldi képviselőit. Gömbös a gyászshir vétele után azonnal megjelent Horthy Miklós kormányzónál és részletes jelentést tett neki a bécsi eseményekről.

gyalásokat már tegnap megkezdte.

Schuschnigg, Fey, Starhemberg herceg, Schmitz polgármester és Adam szövetségbiztos tegnap megjelentek az elnökél kihallgatáson. Hivatalos jelentés szerint Starhemberg herceg Miklas elnöktől való távozása után a minisztertanácsra sietett és

átvette Schuschniggtól a kancellária és a kormány vezetését.

Félhivatalos jelentés szerint bárki legyen is az új kancellár, az osztrák politika irányvonala nem változik.

Egész Európában nagy feltűnést kelt Mussolini magatartása, aki tegnap reggel a következő részvéttáviratot küldte Starhemberg hercegnek:

— Dollfuss tragikus vége mély fájdalommal tölt el. Személyes barátság és közös politikai nézőpontok fűzték össze bennünket. Ausztria függetlenségét, amelyért ő elesett,

Olaszország megvédte és meg fogja védeni a jövőben is, ha lehet még erősebben. Dollfuss emlékét mindenütt dicsőíteni fogják az egész művelt világon. A világ morális ítéletével

Elérkezett a türelem legvégső határa

Mussolini táviratának a közeli és távoli bűnösökre vonatkozó kitételét úgy ítélik meg, hogy a Duce már maga is elérkezett a türelem legvégső határához. Nem szabad elfelejteni azt sem, hogy Mussolininek kellett teljesíteni azt a borzasztó feladatot, amellyel közölte a náluk vendégségben levő Dollfussnéval férjének halála hírére. A bécsi eseményeknek — mondják politikai körökben — Riccioneban lefolyt kísérelései nem fognak nyomtalanul eltűnni.

Dollfussné tegnap délben repülőgépen háromnegyedgy órakor érkezett meg Bécsbe és nyomban lakására sietett. Ott

már elítélte a közeli és távoli bűnösöket. Fogadják részvéte- met, amely kifejezi az olasz nemzet egreséges részvétét az az eset felett és annak elítélését.

gyászba öltözött, majd a kancellári hivatalába sietett férje felravatolás holttestéhez. A ravatal körül tartózkodó külföldi diplomaták erre az időre távoztak a tereméből.

Dollfussné, aki az egész idő alatt hősiesen uralkodott idegein, a koporsó előtt magabaro- skadt és zokogva borult férje tetemére. A koporsót ma a városháza díszsarnokába viszik át, ott ravatalozzák fel, hogy egész Bécs lakosságának alkalma legyen a hősi halált halt kancellártól elbucszni.

Rintelen letartóztatásának körülményei

Rintelen dr. a római osztrák követ letartóztatásának és öngyilkosságának körülményeiről a következő részletek kerültek nyilvánosságra. Rintelen tulajdonképpen polgári személy tartóztatta le.

Az esti órákban a kormány megbízásából megjelent lakásán Funder Frigyes, a Reichspost főszerkesztője és felszólította, kövesse őt a honvédelmi minisztérium palotájába,

ahol a kormány éppen minisztertanácsot tart. Rintelen drban akkor már megérelődött az öngyilkosság gondolata, mert rövid időre visszavonult szobájába és levelet írt. Ez a bucsulevele lehetett és ennek befejezése után vehette magához revolvert is. Azután a főszerkesztővel együtt elment a honvédelmi minisztéri-

um épületébe, ahol több miniszter is szélt vele, majd visszatért lakására. fél tájban detektívek érkeztek hozzá bejelentették, hogy a kormány rendtéré letartóztatják.

A kijelentés láthatóan megrendítette Rintelen drt, mert el-sápadt, majd hirtelen revolvert rántott és mellbe lölte magát.

Bécsi jelentés szerint letartóztatták a bécsi rendőrség közbiztonsági oszta- nak vezetőjét, Steinhausel ren- tanácsost, mert az a gyanu merült fel ellene, hogy tudomása volt a puccs- azt elősegítette. A puccsisták kiül- azt mondták a kancellária kapuor- nek, amikor behatoltak az épületbe, Steinhausel lett Bécs rendőrfőnök- éppen az ő parancsára érkeztek a celláira megvédésére.

Katonai törvényszék ítélkezik a gyilkosok fel

Az ausztriai nációk puccskíséreltével kapcsolatban az osztrák államvasutak budapesti képviselője jelentést adott ki, amely szerint Steierországban a vasúti forgalomban kisebb zavarok állottak be és ezért a forgalmat átszállással bonyo- litják le. Nagyobb zavar a forgalomban csupán a selztaali vonalon van és a nemzetközi vonatokat, amelyek eddig Innsbruckon keresztül találtak csatlakozást, Salzburgon keresztül irányítják tovább.

Az osztrák kormány tagjai tegnap minisztertanácsot tartottak St a r h e m b e r g elnökletével, amelyen elhatározták, hogy Dollfuss családjáról megfelelően gondoskodnak.

Azután szövetségi alkotmány- törvényt hoztak, amelynek értelmében a lázadással kapoc- sban álló cselekmények felett

katonai törvényszék, mint ki- vételes bíróság ítélkezik.

A törvény értelmében a bécsi ka- törvényszék fogja a lázadási perek tárgyalni ugyanolyan gyorsított fo- ban, mint a rögtönbiráskodási el- során. A katonai törvényszéknek lesz jogában rendkívüli enyhítő k- mények beszámításával a törvény aláírt legalacsonyabb büntetést les- tani. A katonai törvényszék ítélete felebbezésnek helye nincs és azt r- végre kell hajtani.

Bécsi magánjelentés szerint, amely azonban hivatalos meg- erősítést nem nyert, tegnap reggel negyven lázadót ki- végezték. A hírt fenntartással kell fogadni.

Steierországban tartották magukat a nációk

A Steierországban lefolyt zendülésekről tegnap hivatalos jelentést adtak ki. Eszerint az elmúlt éjszaka Deutsch- landsbergben a fegyveres nációk körül- zták a rendőrség és csendőrség épüle- tét, de a csendőrök rohammal kiszabadi- tották magukat. Raikersburgban, Ties- senben, Klöschben és még más helyeken a nációk megszállták a csendőrségi épü- leteket, később azonban azokat vissza- foglalták tőlük. A felsősteierországi Ju- denburgban a felkelők akciója átmeneti- leg sikerrel járt. Welzthal, Admont és Liesen pályaudvarait rövid időre a nációk birtokukba kerítették. Knittelfeldben elfogtak husz náció, akiknél fegyvereket, robbantó anyagokat és dum-dum lövedé-

keket találtak.

Ejfélkor katonaságot vezényel- tek azokra a helyekre, ahol még tartották magukat a nációk.

Hivatalos jelentések hangsúlyo- sa, hogy a kormány egész Steierorszá- mára ura a helyzetnek. A felkelők so- lyan visszahúzódnak és közben elde- fegyverezik.

Berlinből jelentik, hogy Hin- burg elnök Miklashoz szintén rész- véttáviratot intézett és a következő- mondja:

— Mélyen megrendülve attól a h- gy hogy Dollfuss kancellár egy megvet- méltó merényletnek áldozatul es- szívből fakadó részvételem fejezem

Szombaton hallgatja ki Vaida volt miniszterelnököt a Skoda-bizottság

A Skoda-ügy vizsgálata még mindig újabb és újabb szenzációkat vet felszínre. Ilyen volt tegnap Morandini volt vámgazgató kihallgatása, aki elmondta, Niculescu pénzügyminiszteri tisztviselőt és Mihail volt vezérigazgatót tudja, hogy annak idején Calinescu Armand, aki a Skoda-panama kipattanása idején belügyi alminiszter volt,

egy éjszakán keresztül áttanulmányozta az iratesomot és abból kivette az összes aktaikat, melyek polgári személyeket kompromittáltak és csak azokat hagyta bent, amelyek katonai személyekre vonatkoztak.

Ezt a vallomást megerősítette Niculescu és Mihail is, Calinescu viszont kijelentette, hogy közülök egyet sem ismer.

Lazar Ilie volt képviselő elmondta,

A KÉT LIBERALIS PART FÜZIOJA. A fővárosból érkezett, meg nem erősített hírek szerint Bratianu Dinu, a liberális párt elnöke, megtalálta volna a kibékülés feltételeit Bratianu Györggyel, az ifj liberálisok vezérével. Ezt Bratianu Dinu az uralkodónak is bejelentette volna. Amennyiben a kibékülés megtörténik, a két párt fuzionál és Bratianu György pártjának több miniszteri tárca jut, ezenkívül részesedni fognak a prefektori állásokban is.

— Mire jök az új házzámotablák. A város vezetősége tudomást szerzett arról, hogy a háztulajdonosoknál hivatalon egyének jelennek meg, akik a város megbízásából az új házzámotablák árát akarják beszélni. A város vezetősége ezért figyelmezteti a háztulajdonosokat, hogy az új házzámok árát az adókievételes iven feltüntették és azok árának befizetése úgy történik, hogy a háztulajdonos a városi adó megfizetésénél egyben a házzám árát is kiegyenlíti. A befizetés tehát a városi adóhivatalban történik és aki másként akarja azokat inkasszálni, az szélhámos, akit a rendőrségnek kell átadni.

— Meghalt a parfümgyáros Coty. Párisból jelentik, hogy Coty Francois, az ismert illatszergyáros, hatvan éves korában hirtelen elhunyt. Coty nemcsak illatszereivel foglalkozott, hanem újságírói tevékenységet is fejtett ki. Előbb a Figaro tulajdonosa és szerkesztője volt, később pedig a L'ami du peuple című lap szerkesztője lett.

— A szabadfürdés áldozata. A vasárnapi rekkenő hőségben fürdőző timiseni (sági) strandvendégek közül a Temes még egy áldozatot követelt. Tóth Erzsín kívül egy fiatal férfi is a vízbe fulladt, akinek a személynazonosságát csak tegnap sikerült megállapítani. A timiseni (sági) strand közelében ugyanis kifogták Savu Imre timisoarai (temesvári) munkás holttestét, aki vasárnap merült el a Temes vizében.

hogy mint ügyvéd került összeköttetésbe a Skoda-művekkel. Kijelentette, hogy 1932-ben Zeltzky elmondta neki, hogy meghívást nyert Gogához. Mielőtt elment volna, felkereste őt egy Popa Mihailopol nevű ember és pénzt kért tőle Gogalapja részére. A tárgyalások néhány napig folytak, de amikor Goga tudomást szerzett a dolgról, kidobta Mihailopot a Tara Noastrától. Elmondotta azután, hogy milyen körülmények között kapta meg Macestól a fényképet arról a jegyzőkönyvről, amely Maniura vonatkozik.

Erről kiderült, hogy hamisítvány. A fényképekből egy-egy példányt adott Maniunak és Vaidának is.

A Skoda-ügy parlamenti bizottsága tegnap Samsonovici tábornokot, volt hadügyminisztert és a nagyvezérkar volt főnökét hallgatta ki. A tábor-

— Angol kisebbségi szakértő látogatása a Bánáságban. Érdekes angol házaspár érkezett városunkba. A külföldi vendégek Macartney C. A. az angol Népszövetségi Liga kisebbségi szakértője és felesége. Macartney C. A. saját autójával érkezett és itt a kisebbségi kérdést fogja tanulmányozni. Az angol kisebbségi szakértő Zsuguzsénbe is ellátogatott és fölkereste Jakabffy Elemér drt, az Országos Magyar Párt alelnökét, akivel szintén a bányásági kisebbségi kérdéssel folytatott megbeszéléseket.

— Csökken az adóbonok értéke. Az adóbonok árfolyama, mint az előrelátható volt, újabb adóbonok kiadása folytán ismét csökkent és most már értékük alig harminc százalékát kapják a bonok tulajdonosai.

— A pénzügyi tisztviselőnek nem szabad hazárdirozni. Az összes pénzügyigazgatóságokhoz érdekes körrendelet érkezett. A rendelet Constantinescu Mitita pénzügyi államtitkár bocsátotta ki és abban szigorúan megtiltja, hogy a pénzügyi tisztviselők bármilyen nyilvános helyen hazárdjátékokat játszanak. A pénzügyi tisztviselőknek ennek értelmében kaszinókban, fürdőhelyek kártyaszobáiban tilos mindenféle szerencsejátékot játszani. Azokat a tisztviselőket, akiket valamilyen hazárdjátékon érnek, szigorúan megbüntetik.

— Egykori bányászi katonatiszt karrierje. Bécsből jelentik, hogy Miklas osztrák szövetéségi elnök az osztrák hadügyminiszterium államtitkárává Zehner Vilmos vezérőrnagyot, a negyedik dandár parancsnokát nevezte ki. Zehner vezérőrnagy erdélyi származású és a kadettiskola elvégzése után a timisoara (temesvári) hatvanegyes gyalogezred hadnagya lett. A háború alatt mint kapitány a karinthiai házihezredhez került és úgy az orosz, mint a szerb fronton vitézül küzdött, amiért számos magas kitüntetésben részesült. A háború után a karinthiai védőharcosok sorába lépett, míg 1924-ben a hadügyminiszteriumhoz osztották be. Katonai pályafutásának egyik kitüntető állomását érte el Zehner vezérőrnagy államtitkárrá való kinevezésével.

nok kihallgatása délután is folytatódott. Samsonovici tábornok a bizottság előtt a hadsereg felszerelésére és a hadfelszerelési cikkek szállítására vonatkozó szerződésről nyilatkozott.

Kijelentette, hogy Popovici Mihály volt igazságügyminiszter nem vett részt a Skoda-művekkel való szerződés megkötésére irányuló tárgyalásokban.

A bizottság elnöke azután felolvasta Vaida Sándor volt miniszterelnök levelét, amelyet a parlamenti vizsgálóbizottsághoz intézett. A levélben a volt miniszterelnök arra kérte a bizottságot, hogy csak szombaton hallgassák ki. Kérelmét a bizottság teljesítette.

Tegnapra volt kitűzve — mint ismeretes — Mihalache volt miniszter kihallgatása is, aki azonban csak ma kerül a bizottság elé.

Leguiabb sporthirek

A RIPENSIA DETTAN VERESEGET SZENVEDETT

A Ripensia csapata tegnap délután Detán vendégszerepelt az ottani atlétikai klub futbalcsapata ellen. A mérkőzést szépszámu közönség nézte végig és azt a DAC 6:4 (2:3) arányban nyerte meg. A dettai csapat kitűnő játékot mutatott és nagy lelkesedéssel küzdött a fáradtan játszó Ripensia ellen. Az első félidőben még a timisoarai profil voltak fölényben, amit egy gólos vezetésük is mutat, de szünet után teljesen letörték és a dettaiak fölényesen győztek. A gólokat a Ripensia részéről Lázár (2), Beke és Uridil rugták, míg a dettai gólokat Kraushar (2), Branko (2), Buchwald és Farkas szereztek. A dettaiak közül kiemelkedett még Tottermann játéka.

— Krecsmáry Viola temetése. Városunkban nagy megdöbbenést váltott ki Krecsmáry Viola nyugalmazott tanítónő halála. Értékes pedagógiai tevékenységéről elismert tanítónő temetése tegnap délután hat órakor ment végbe a második kerületi Babadochia (Begabalsor) 15/14 számú gyászházból. Az elhunytat városunk tantesztületének tagjai és számos volt tanítványa nagy részvétellel kísérte utolsó útjára. Holttestét a második kerületi családi sírhelyen helyezték örök nyugalomra. Az elhunyt emlékére ma, pénteken reggel nyolc órakor a második kerületi plébániatemplomban gyászistentiszteletet tartanak.

Mozi

Péntek, július 27.

Apolló-mozi: Nem mondom meg ki vagyok.

Capitol-mozi: Korbács és szerelem.

Dillinger tanult a nőktől

Dillinger tanult a nőktől. Milyen jó volna, ha a nőktől csak jót lehetne tanulni, akkor lehet, hogy még Dillinger is ember lett volna valaha. Így azonban csak azt tanulta meg a nőktől, hogy a szépség az ember reggel nyolckor beül a kozmetikai szalonba és délfelé kibújik onnan, akkor nem lehet többé nemsmerni. Elvégre, ha annyi ezer nő megteszi naponta, miért ne tehetné meg ő is — valószínűleg így gondolta és a gondolatot tett követte. Beült reggel és megkezdődött a műtét. A haját megfestették, a szemöldökét szálanak kiszécskítették, a szépségrontó forraszt egy műtételt eltüntették és végül az orrát is stílusosan átfarmálták. Több pontosan úgy mint a nők. Egyet azonban egészen bizonyos, hogy nem az amerikai nőktől tanult — de az európai nőktől sem — a hizókurát, amit rendszeresen üzött.

A király Párisban. Még Barthou külügyminiszter romániai látogatásán határozta el az uralkodó, hogy a folyamán Párisba utazik. A király augusztus 10-én október tizenötödike és huszonnégyediké között látogat el a francia fővárosba. Augusztus 5-én lesz a bányászi miniszteri biztet. Jelentettük, hogy Tatarescu miniszterelnök megbetegedése miatt a most napra tervezett bányászi miniszteri értekezést halasztást szenved. Legújabb bucsújelentés szerint a kormány elhatározta, hogy a bányászi értekezlet augusztus ötödikén lesz Timisoarán (Temesvárott).

A bírói idézések postai kézbesítése. A bírói, hogy augusztus elsejétől kezdve a bírói idézéseket, döntéseket és végzetéseket a posta továbbítja. Ezzel az új eljárással kapcsolatban a postai hatóságok több tisztviselőt küldtek városba, ahol elmagyarázták az új eljárást, amelyre különben az összes mesterek is kioktatják. A bányászi postamesterek egy részét tegnap bevittek városunkba, míg a másik részét ma, pénteken ismertetik meg az új eljárással. Előadást tart Mogosanu Julius tisztviselő, aki a fővárosban tartotta el a bírói idézések kézbesítésének rendjét. Ezenkívül előadásokat tartak Cloase Todor és Balsaru Gheorghe postai ellenőrök is.

Szenzációs nyárivásár és maradékhét Népáruházban

Timisoara I., Piața Unirii (Domtér) 9

Elkapta a cséplőgép lendítőkereke. A cséplőgép lendítőkereke es baleset történt tegnap Carpinis (Környáros) községben, ahol Volgyesi József hatvanhét éves munkást a közben elkapta a cséplőgép lendítőkereke és a fején súlyosan megsebesítette. Az öreg munkás a sérülést követően néhány perc múlva meghalt.

Filléres gyors Bécs—Budapest

Indul augusztus 10-én

Kényelmes utazás // Számozott ülőhelyek

Közös utlevéllel Budapestre	1100 lei
" " " Bécsbe	2190 "
Egyéni " Budapestre	775 "
" " " Bécsbe	1870 "

Holnap este a zenei évad nagy eseménye!

Szombaton, július 28-án este 9 órakor a fényárban uszó „ELECTRICA“-pályán egyetlen szimfonikus hangverseny:

Beethoven: V. szimfonia / George Enescu: Román poém / Chopin: Polonaise Tschajkowszky: „1812” nyitány

700 ZENÉSZ

Egizio MASSINI alezredes vezényletével.

Jegyek: 30, 60, 80 és 100 leies árban az ABC hírlapirodában (telefon 13-31), az összes újságárusítóbódékban, valamint a Cartea Românească, Moravetz és Löbl könyvkereskedésekben.

— Vidéki gazdálkodó föbelőtte magát. Feltűnést keltő gyilkosság történt tegnap délelőtt a bánsági Maureni (Móriczföld) községben, ahol R ö m e r József negyvenkét éves gazdálkodó revolverével föbe lötte magát. A gazda tegnap a szokástól eltérően nem ment ki a földjére, hanem otthon maradt és elkövette az öngyilkosságot. A golyó átfurta a koponyát és mire hozzátartozói a dördülésre elősiettek, már halott volt. Tettéknek okát nem ismerik.

— A vonaton szülte meg és ott is hagyta gyermekét. A főváros és Galati között közlekedő vonat kalauza Braila állomáson szokatlan felfedezést tett. A kalauz az egyik harmadosztályu kocsii illemhelyén egy újszülöttet talált úgy, ahogyan megszületett. A csecsemőt leadták a brailai rendőrségen, amely kihallgatta a vonat személyzetét és megállapította, hogy az újszülött anyja Dedulesti állomáson szállt fel a vonatra egyedül és a következő állomásnál egyedül leszállott. A két állomás között azonban megszülette gyermekét, akit azután a vonaton hagyott. Az anya felkutatására megindult a nyomozás.

— Epe- és májbetegségeknél, elsősorban epehólyagkatarrus, epeköképződés és sárgaság esetében a mindig enyhe hatású természetes „Ferenc József” keserűvizet a hasi szervek funkcióit élelnebb tevékenységre serkenti.

* Dzsingiz Khán a világ császára. A Góbi sivatag vigasztalan, kietlen homokján hétszáz évvel ezelőtt egy kis nomádgyerek pillantja meg a napvilágot. Földönfutó, mint egész fajtája. Ez a gyerek Temudzsin, a későbbi Dzsingiz khán, a világtörténelemnek talán legnagyobb rejtélye. Katonai és politikai lángész. Titokzatos mint ember, rejtélyes mint uralkodó, misztikus mint minden keleti ember. Egy-egy megmozdulására, viarágzó, nagy legyőzhetetlen birodalmak omlanak össze; Kína, Perzsia, India, Oroszország egymásután illeszkedik be a mongol diadalszekereket követő rabszolgák végelethatalatlan sorába. Megjelenése és eltűnése olyan, mint a lángoló üstökös; váratlanul jó, megrémíti a világot és eltűnik a semmibe. Története ép ezért izgatóbb, mint bármilyen regényhőse. Dzsingiz Khán a világ császára Harold Lambnak a kitűnő angol történet és regényírónak valóságos remekműve. A magyar kiadás a magyarországi tártárjárás történetével van kiegészítve. A hatalmas kötet pazar kiállításban, egészvásonkötésben 162 lei, minden könyvkereskedésben, vagy ahol nincs, L e p a g e n á l, Cluj. Kérje a sorozat jegyzékét.

Sport

Valami nincsen vendben

A teniszverseny bajnokságok halasztást szenvednek és a teniszjátékosok között elégedetlenség uralkodik

Allandóan panasz hangzik el az illetékes sportvezetők részéről, hogy a közönség nem támogatja eléggé a futballon kívül a többi sportágakat is. Mi magunk szintén azt valljuk, hogy a futballuralom még tart és a többi sportágak bizony elvértve örvendhetnek a közönség erkölcsi és anyagi támogatásának. Ekeken keresztül így van ez az atlétikánál, uszásnál, evezésnél, teniszezésnél és általában minden a futballtól eltérő sportágnál és ideje volna, ha ezeket a sportágakat nagyobb gonddal kezelnék az illetékesek.

A legjobb timisoarai (temesvári) versenyzők tömörültek, hogy közös erővel, közös tréningek útján segítsék a teniszsport fejlődését előmozdítani. Elhatározták, hogy kettősázi lei ellenében kedvezményes vasuti jegyet biztosító igazolványokat váltanak, elhatározták

továbbá, hogy a versenyekre csak a legjobb, legalább is első sorban a legjobb versenyzőket küldik és most végül elhatározták, hogy megrendezik a szezon közepén a kerületi teniszbajnokságokat. Ugy mint minden határozat, ez a határozat is csak határozat maradt, mert a tegnapi hirdetté teniszversenyek nem vették kezdetüket. Állítólag a jövő héten pénteken kerülnek lebonyolításra. A verseny elmaradásával kapcsolatosan a játékosok között nagy elégedetlenség uralkodik és az elkövetkezendő napok érdekes fejleményeket ígérnek a teniszklubok működésével kapcsolatosan. A játékosok megmozdulása az elégedetlenség kirobbanása és valószínű, hogy az akció révén a timisoarai (temesvári) teniszsport újra fejlődésnek fog indulni.

A professzionálizmus egyik hátránya kapott szerepet a Ripensia együttesnél

Az ország sportközvéleményét leginkább a Ripensia utóbbi szereplései foglalkoztatják. A profiegyüttes az utóbbi időben kétségtelen formahanyatláson ment keresztül. Az a hanyatlás azonban már sokkal előbb bekövetkezett és sajnálatos, hogy a nemzeti bajnokság döntő mérkőzéséig a profiegyüttes nem érte el azt a meggyőző formáját, melylyel nemcsak a Venus csapatát, hanem annál sokkal erősebb csapatokat is legyőzött volna.

Külföldön ugyanez a helyzet a nagyobb csapatoknál. A külföldi csapatoknak a nyár folyamán nálunk lebonyolított mérkőzéseik nem jelentettek igazi erőpróbát, pihenni jöttek hozzánk, éppen úgy, ahogyan pihenni jöttek az angol proficsapatok Európába. Az angol csapatoknak veresége még sem jelentette azt, hogy felülmutták őket, legfeljebb

azt igazolták, hogy a köz európai futballkultura fejlett és ezért minden mérkőzést most már komolyan kell venni az angol csapatoknak is.

Ehhez hasonló helyzete van a Ripensia csapatának a Venus, illetve a többi csapatokkal szemben is. A Ripensia nem veheti már könnyelműen mérkőzéseit. Ezt igazolja az idehaza az Unversitate ellen nehezen megnyert román kupamérkőzése, valamint a Venus és a brasovi (brassói) CFR csapatok elleni veresége. A fővárosi csapatok nagy fejlődésen mentek keresztül és a Ripensia csak akkor veheti birtokába újra a bajnoki címet, ha az elkövetkezendő szezonra komolyan felkészül. A Ripensia vezetőségének is fel kell készülnie erre a küzdelemre és célszerűen kell beosztania a csapat programját.

MÁR AUGUSZTUS 26-ÁN KEZDŐNEK A NEMZETI BAJNOKI ÉS ROMÁN KUPAMÉRKŐZÉSEK.

A központi futbalszövetség legúj határozata értelmében, ebben az évben a nemzeti bajnoki és román kupamérkőzések már augusztus 26-án veszik kezdetüket. Erre a határozatra az adott okokból, hogy a nemzeti ligában most tizenhárom csapat lesz, tehát több mérkőzésre van szükség, mint az elmúlt évben. Ugyanez a helyzet a kupamérkőzésekkel is, ahol a szövetség az elmúlt évben sokkal nagyobb számú résztvevőre számított. A központi futbalszövetség határozata meglepetésszerűen érintette az edekelt egyesületeket, mert egy hónapig csupán rendelkezésre az előkészítések megtételére.

Az Admira ismét győzött.

A bécsi Admira újabb értékes győzelmet ért el az olasz bajnokcsapat Juventus ellen. Az Admira a mérkőzést (1:0) arányban biztosan nyerte meg.

Barátságos mérkőzések.

Most vasárnap két barátságos mérkőzés kerül lebonyolításra. Az egyik a Törekvés-pályán, ahol a Törekvés Vultur együttesével mérkőzik, a másikat a Dacia-pályán kerül lebonyolításra a Dacia és a Fortuna együttesei között.

Amatőr fényképészek

Nagy érdeklődést váltott ki a tavalyi díjak kiosztása, amelyet a GEVAERT-művek rendeztek. A szép díjeredmény 1934 évben még érdekesebbé tette az Amatőr fényképészek versenyét. Összesen 122 díj 72.000 értékben. Timisoarai temesvári egyetemi képviselő Kecske méti fotószaküzlet. Kérjen még ma kimerítő ismertetőt.

— Tíz éves fiúcska egy homokgödörbe fulladt. Fürdés közben a vízbe fulladt Csudul-veche (Ócsanád) község határában tiz éves Baltazar Imre. A fiúcska egyik homokgödörben fürdött és a mély vízbe kerülve megfulladt. Holttestét később megtalálták. Az ügyesség megadta a temetés engedélyt.

APRÓHIRDETÉSRE LEGALKALMASABB A DELI HIRLAP

Rádió

Péntek, július 27. Bucuresti. 2: Hanglemezek. 3.40: Könnyű zene. 8: Rádiózenekar. 10.15: Kamarazene. 11.30: Saxofon zene. 12.30: Könnyű zene. **Budapest.** 7.45: Torna. 10.45: Hírek, 11: Felolvasás. 1: Időjárás, utána szólókvartett. 1.30: Hírek. 2.30: Postászenekar. 3.40: Hírek. 4.30: Diákkéltára. 5: Otthonunk a kis lakásban. 5.45: Időjárás, hírek. 6: Gitárzene. 6.30: A család és a falanszter, Rézler Kornél dr. kuriai bíró előadása. 7: Bachmann-zenekar műsora. 7.40: Sportközlemények. 7.55: Ének zongorakísérettel. 8.30: Az állatok a magyar írók mű-

veiben. Vajthó László dr. előadása. 9: Közvetítés a Zsófia sétahajóról. 10: Hírek. 10.20: Hangverseny. 11.30: Cigánymuzsika. 12.30: Jazz. **Bécs.** 5.35: Zongorajáték. 6.45: Lemezek. 9.30: Szoprán ének. 11.50: Rádiózenekar. Éjféli után 1: Lemezek. **Belgrád.** 12: Rádiózenekar. 7.30: Hanglemezek. 11.45: Rádiózenekar. **Berlin.** 7.30: Schubert dalok. 10: Táncczene. **Milánó.** 6.10: Hangverseny. 8.30: Tarka zene. 10.30: Szimfonikus hangverseny. **Prága.** 1.10: Hanglemezek. 4.15: Jazz. 8: Tamburicazenekar. 11.15: Lemezek. **Strassburg.** 7.30: Könnyű zene. 9.30: Francia szerzők művei. 11.15: Könnyű zene. **Stockholm.** Este 9: Zongorajáték. 11: Szórakoztató zene. **Varsó.** 12: Szalonzene.

6.30: Könnyű zene. 7.15: Hangverseny. 9.12: Szimfonikusok. 11.15: Kávéházi zene. **Zágráb.** Este 9: Zongorajáték. 11.15: Táncczene. **Szombat, július 28. Bucuresti.** 2: Hanglemezek. 3.40: Könnyű zene. 11.50: Zene. **Budapest.** 7.45: Torna. 10.45: Hírek. 11: Felolvasás. 1: Időjárás, majd szimfonikus zenekar. 1.30: Hírek. 2.30: Ének zongorakísérettel. 3.40: Hírek. 5: Ezeremester műhely. **Harsányi Gizi** előadása. 5.45: Időjárás, hírek. 6: Tréfa és humor a régi magyar politikában. **Szász József** előadása. 6.30: Szalonzene. 7.35: Mit úzen a rádió. 8.10: Kedvenc hanglemezek. 9.15: Zenekari hangverseny. 11.45: Jazz. 12.15: Cigánymuzsika. Éjféli után 1: Bura Sándor cigánzenekara. **Bécs.**

1: Lemezek. 5: Mandolinzene. 11: Rádiózenekar. 12.30: Cigánymuzsika. **Belgrád.** Hanglemezek. Este 11.40: Kávéházi zene. 12.15: Táncclemezek. **Milánó.** 6.10: Táncczene. 9.45: Verdi: Ernani operaelőadás. **Róma.** Rádiózenekar. 9.10: Hanglemezek. 10: Szimfonikus hangverseny. **Prága.** 1: Hangverseny. 4.15: Filharmonikusok. 11.15: Lemezek. **Strassburg.** 7.30: Kamarazene. 9.30: Hangverseny. 11.30: Táncczene. **Stockholm.** 7.45: Régi táncczene. 9: Rádiózenekar. 11: Táncczene. **Varsó.** 1.10: Könnyű zene. 6.25: Szalonzene. 11: Chopin hangverseny. 11.45: Táncczene. **Zágráb.** 9.15: Rádiózenekar. 10.15: Mandolinhangverseny. 10.45: Táncczene

Egyes szó ára 3 lei: vastagabb betűvel 5 lei. Allastkeresők szavankint 2 leit fizetnek. Jelíges hirdetések címét a kiadóhivatal nem közölheti. Ilyen hirdetésekre a jelíggel ellátott írásbeli ajánlatot kell beküldeni a kiadóhivatalnak.

Apróhirdetések

Legolcsóbb hirdetés — leggyorsabb eredmény

Apróhirdetéseket felvesz: Cety (Belvárosban): Déli Hírlap kiadóhivatala, Piața Sft. Gheorghe (Szt. György tér) 4. Fabrică (Gyár.): Kardos-traian Piața Traian (Kossuth-tér) és Str. Mercur (Gránátos-u.) sarok. Pribor (Józsefvárosban): Mar. pele Carol (Külli. A hirdetés minden esetben előre fizetendő.

Alkalmazás

Rikkancosok
fikszfizetés és jutalék mellett felvétetnek. Bővebbet a kiadóhivatalban. (1300)

Nagyobb kifutó leány
jobb házból való azonnal felvétetik. II., Bulev. Regina Maria (Liget-ut) 9, fűszerüzlet. (1328)

Mindenes szakácsnő
éves bizonyítvánnyal azonnal felvétetik. II., Bulev. Reg. Maria (Liget-ut) 9, II. em., 2. (242)

Állást keres

Főmolnári
vagy almolnári állást keres, esetleg kisebb vízi malmot bérbé vesz. Oravetz Bocsa-Romana. (1340)

Adás-vétel

Finom plüss függönyök
jutányosan eladók. IV., Miron Costin (Horváth Boldizsár-u.) 5, I. em. (1130)

Purifikátor
1-es számú, 8-as MÁV cséplőszekrény végig golyos, Schuttleworth cséplő 10 HP., 6—8—10 HP. magánjárók eladók. Friedrich Testvérek r.-t., Timisoara. (1317)

Vennék
kézalatt használt, de kifogástalan állapotban lévő írógépet, íróasztalt, iratszékrent és egy 4—500 kilós tizedesmérleget. K u m m e r II. ker., Str. Saguana 14. (1341)

Szépségápolás hajfestés tartóshullám
J. WALTRICH
fodrásznál
H., Str. Dacilor (Fő-utca) és Piața Traian (Kossuth-tér) sarkán, 6-os villamos végállomásánál

Lakás

Kiadó
2 családnak is alkalmas 5 szobás urilakás nagy verandával, árnyas kerttel a Politechnikumtól 200 lépéssnyire. Meg egyezés szerint rendbe hozva. Szentpály-né III., Str. Doja 31, Str. Romulus (Hattyu-utca) sarok. (1320)

Szép utcai
parkettás szoba augusztus 1-re kiadó. III., Str. Regent Buzdugan (Temető-u.) 21. (1318)

Kiadó
2 szobás és egy 1 szobás lakás Str. Romulus (Hattyu-u.) és Str. Odobescu (Holló-u.) sarkán lévő emeletes házban. Érdeklődni Deutsch lisztkereskedésben. (1331)

Egy kétszobás modern
utcai garzon- és egy modern udvaros lakás kiadó. III. ker., Str. Branceanu (Helvét-u.) 16. sz.

Modern
2 utcai szoba, kisebb udvari szoba, email fürdőkáddal minden mellékszobával. Kereszt-tér 2.

Filléres gyors indul

Bécsbe Budapestre aug. 10-én, vissza aug. 19-én

Kollektív utlevéllel, vízummal és vasuti jeggyel:
Bécsbe 2190 lei, Budapestre 1100 lei.

Egyéni utlevéllel, vízummal és vasuti jeggyel:
Bécsbe 1870 lei, Budapestre 775 lei.

Kollektív utlevélhez szükséges okmányok Bécsbe és Budapestre utazóknál: 1.) állampolgársági bizonyítvány másolata. 2.) személyazonosság (piros) igazolvány eredetiben. 3.) 20—50 éves férfiak katonai bizonyítvány. 4.) 3 drb fénykép. 5.) férjes nők házasságlevél másolata és férji beleegyezés nyilatkozata. 6.) kiskorúak szülői beleegyezés (városokban közzjegyző, községekben községi jegyző által hitelesítve).

Jelentkezési határidő legkésőbb augusztus 6-án

Jelentkezési helyek:

- Timisoara:** Déli Hírlap kiadóhivatala, Központi Bank menetjegyiroda, Birdev menetjegyiroda, Waggons-Lits-Cook menetjegyiroda
- Lugoj:** Európa menetjegyiroda
- Jimboia:** Barbier János könyvkereskedés
- Reșita:** Banat Ügynökség
- Sănnicolaul-Mare:** Friss Jenő hirlapiroda
- Oravița:** Weiss Félix könyvkereskedés
- Lipova:** Veres-trafik
- Periam:** Zucker Adolf
- Brașov:** Európa menetjegyiroda
- Vinga:** Librăria Bănățeană
- Orșova:** Tranzit szállítási vállalat
- Deța:** Ertl Béla

Ha szép akar lenni

használjon KULKA-féle lilium-tejkrém, liliumtejszappant, liliumpuvert, 3 színben. Kapható kizárólag KULKA Emil városi gyógyszerárában a „Fekete Sashoz”, I., Gheorghe

HIRDESSEN A

DÉLI HIRLAPBAN

TELEFON 2-52

Fordítóirodán

Cetate (Belváros), Piața Sft. Gheorghe (Szent György-tér) 2. szám alatt ahol, mint eddig is, olcsón vállalom nyek, kereskedelmi levelek, szerződés, zonyítványok stb. kifogástalan fordítást adok. A kiadást követően a fordítás leírását román, magyar, német, francia, angol, olasz, szerb, cseh és orosz nyelven.

N. MAGDU

törvényszéki hites fordító, román gyűjtő, a bukaresti prefektúra és Temesvár volt első fordítója.